## OFFICIAL



# GAZETTE

## GOVERNMENT OF GOA, DAMAN AND DIU

## GOVERNMENT OF GOA, DAMAN AND DIU

Home Department (General)

Office of the District Magistrate

Notification

No. 23/32/83-MAG(III)-2452/A

In exercise of powers conferred on me under Rule 7.2 of the Goa, Daman and Diu Motor Vehicles Rules, 1965 the portion of the road from the end of Bar Caravela Panaji to Public Pay Toilet, Panaji is hereby notified as "No Parking Zone".

Panaji, 14th December, 1983.—The Additional District Magistrate. E. Noronha Rodrigues.

Notification

No. 23/32/83(iii)MAG/2452/B

In exercise of powers conferred on me under Section 75 of the Motor Vehicles Act, 1939, the portion of the road from the end of Bar Caravela, Panaji to Public Pay Toilet, Panaji is hereby notified for fixation of traffic signboard bearing the words "No Parking".

Panaji, 14th December, 1983.—The Additional District Magistrate, E. Noronha Rodrigues.

Works, Education and Tourism Department

**Public Works Department** 

Works Division 1 (Bldgs.) North - Panaji, Goa

#### Tender Notice No. PWD/WDI/ASW-17/61/1983-84

The Executive Engineer, Works Division I (Bldgs.) PWD, Panaji invites on behalf of the President of India sealed Percentage/Item rate tenders from approved and eligible contractors of Goa PWD/CPWD/MES/Railways etc. for the following works upto 3.00 p. m. on 10-2-84.

Sr. No	. Name of work and place	 Estimated cost Rs.	Earnest money Rs.	Time limit	Class of contractor	Cost of tender Rs.
1.	Land Development in PWD Head Office Complex at Altinho-Panaji (Balance work).	 3,60,074/-	9002/-	270 days incl. monsoon,	III & above	30/- ms
2.	Various works to be carried out at Tourist Hostel at Panaji.	28,204/-	705/-	30 days incl. monscon.	IV & above	20/-
3.	Installation of water tank for 'B' type quarters (G+2) 6 units 2 nos. for Electricity Department at Altinho.	11,929/-	298/-	30 days incl. monsoon.	V & above	20/-

Tender will be opened at 3.30 p.m. on the same day. Earnest Money should be deposited by challan in the State Bank of India or any other Scheduled Bank in the form of Call Receipt to be enclosed with tender. Conditions and tender forms can be had from the above office upto 12.00 noon on 8-2-84 during working hours on payment of the cost of tender form (non-refundable). If required by post an amount of Rs. 10/- (Rupees ten only) will be charged extra.

Tenders of contractors who do not deposit earnest money in the prescribed form are liable to be rejected. The contractor must produce Income Tax Clearance Certificate before the issue of tender. Right to reject or accept any or all the tenders without assigning any reason is reserved with the Department.

Panaji, 17th January, 1984. —The Executive Engineer, Sd/-.

#### Tender Notice No. PWD/WDI/ASW-17/62/1983-84

The Executive Engineer, Works Division I (Bldgs.) PWD, Panaji invites on behalf of the President of India sealed Percentage/Item rate tenders from approved and eligible contractors of Goa PWD/CPWD/MES/Railways etc. for the following works upto 3.00 p. m. on 31-1-1984.

Sr. No.	Name of work and place	Estimated cost Rs.	Earnest money Rs.	Time limit	Class of contractors	Cost of tender Rs.
				,		,

#### SHORT NOTICE TENDER.

1. Dismantling of parking facilities built for CHOGM(83) at Candolim.

31,514/-

788/-

30 days incl. IV & above monsoon.

20/-

Sr. No.	Name of work and place		Estimated cost Rs.	Earnest money Rs.	Time limit	Class of Contractor	Cost of tender Rs.
2.	Providing A.C. storage tanks above terrifactory Safety Centre at Altinho, Panaji.	ace for the	20,998/-	<b>52</b> 5/-	30 days incl. monsoon.	V & above	20/-
3.	Providing sewerage connections to shoppin Altinho, Panaji.	ig centre at	10,553/-	264/-	30 days incl. monsoon.	V & above	20/-

Tender will be opened at 3.30 p. m. on the same day. Earnest money should be deposited by challan in the State Bank of India or any other Scheduled Bank in the form of Call Receipt to be enclosed with tender. Conditions and tender forms can be had from the above office upto 12.00 noon on 30-1-84 during working hours on payment of the cost of tender form (non-refundable). If required by post an amount of Rs. 10/- (Rupees ten only) will be charged extra.

Tenders of contractors who do not deposit earnest money in the prescribed form are liable to be rejected. The contractor must produce Income Tax Clearance Certificate before the issue of tender. Right to reject or accept any or all the tenders without assigning any reason is reserved with the

Panaji, 17th January, 1984. —The Executive Engineer, Sd/-.

#### Works Division II (R & B), Panaji - Goa

#### Tender Notice No. R & B/WDII/ASW/19/1983-84

The Executive Engineer, Works Division II (R&B) P.W.D., Panaji, invites on behalf of the President of India Item Rate/Percentage Rate Tenders from approved and eligible Contractors upto 2.30 p.m. on 17-2-84 for the following works:

Sr. No.	Name of works	Estimated cost Rs.	Earnest money Rs.	Time limit including monsoon in days	Cost of tender Rs.	Class of contractor
	Construction of road from St. Anne's Convent passing through Lima wadda, St. Jose waddo, Gauvim to Sluice	12,45,442-66	20,000/-	450	50/-	I & above
	gate and from St. Xavier Chapel, through Khoddai Auchit waddo and meeting the State Highway at Banglow in Tivim Village Panchayat.			•		
2.	Imp. and B. T. of road form Nagzar to Ozari in Chandel V. P. in a length of 5.00 Kms.	10,00,025-00 ′	20,000/-	360	50/-	I & above
3.	Construction of proposed Foot Bridge at Juva Revora.	7,18,751-61	14,376/-	360	50/-	II & above
4.	Improvement of Calvim Panolem road in a length of 2254.40 metres.	6,56,152-69	13,124/-	360	50/-	II & above
- 5.	Blacktopping of Tivim Sirsaim road in a length of 1825 metres.	3,10,955-00	7,774/-	270	50/-	III & above

Tenders will be opened immediately after 2.30 p.m. on the same day.

Conditions and tender forms can be had from the Office during office hours on all working days upto 15-2-84 upto 1.00 p. m.

Tenders of the contractors who do not deposit Earnest Money and produce Valid Income Tax Clearance Certificate in the prescribed form are liable to be rejected.

Right to reject any or all the Tenders without assigning any reason thereof is reserved with the authority competent to accept the Tender.

Panaji, 18th January, 1984. — The Executive Engineer, M. N. Raju.

#### Works Division VIII (Buildings) - Fatorda, Margao

Tender Notice No. PWD/EEVIII/BLDGS/SOUTH/32/83-84

The Executive Engineer VIII, PWD, Buildings (South), Fatorda-Margao invites on behalf of the President of India, sealed Item/Percentage rate tenders from approved and eligible contractors of CPWD and those of appropriate list of Union Territories/States PWD / MES / Railways upto 3.00 p.m. on 3-2-1984 for the following works:

#### ITEM RATE:

1. Development of Playground at Raia-Monara, Salcete Goa.

Estimated cost Rs. 4,24,666.69. Earnest Money Rs. 10,000.00. Time limit: 240 days including monsoon. Cost of tender Rs. 75/-. Category of Eligible Contractor: Class II and above.

Construction of two room school building for Government Primary School at Panyafond, Canacona-Goa.

Estimated cost Rs. 1,61,857.69.

Earnest Money Rs. 4,046.00.

Time limit: 180 days including monsoon.

Cost of tender Rs. 50/-.

Category of Eligible Contractor: Class III and above.

#### PERCENTAGE RATE:

3. Construction of one room extension to Government Primary School at Mahalwada, Poinguinim, Canacona.

> Estimated cost Rs. 81,044.88. Earnest Money Rs. 2,026.00.

Time limit: 180 days including monsoon. Cost of tender Rs. 25/-.

Category of Eligible Contractor: Class IV and above.

Construction of one room school building for Government Primary School at Edda-Canacona.

Estimated Cost Rs. 83,282.15.
Earnest Money Rs. 2,082.00.
Time limit: 180 days including monsoon.
Cost of tender Rs. 25/-.
Category of Eligible Contractor: Class IV and above

5. Construction of one room extension to Government Primary School at Bhatpal Canacona.

Estimated cost Rs. 83,282.15.

Earnest Money Rs. 2,082.00.

Time limit: 180 days including monsoon.

Cost of tender Rs. 25/-.

Category of Eligible Contractor: Class IV and above.

Tenders will be opened immediately after 3.15 p.m. on the same day.

Earnest money shown against work should be deposited in the State Bank of India, Margao or any Scheduled Bank in the form of Deposit at Call Receipt and enclosed it with the tender. Condition of contract and tender forms can be had from the above office upto 3.00 p. m. till 1-2-1984 on all working days on payment of cost of tender (non-refundable) per each item in cash.

The intending tenderer will have to produce Income Tax Clearance Certificate at the time of buying the tender.

The tender of the contractor who does not deposit Earnest Money in the prescribed form is liable to be rejected.

Right to reject any or all the tenders without assigning any reasons thereof is reserved

Margao, 9th January, 1984.—The Executive Engineer, Sd/-.

#### Works Division XII (PHE) Sanguem-Goa

#### Tender Notice No. PWD/WDXII/F. 48-1/20/84

The Executive Engineer, Works Division XII (PHE), P.W.D., Sanguem-Goa, invites on behalf of the President of India, sealed item rate tenders from approved and eligible contractors of C.P.W.D. and those on approved lists of Union Territories, State P.W.Ds, MES, Railways, P. & T., upto 3.00 p.m. on 8-2-1984 for the below mentioned works:

Sr. No			Description			Estimated cost Rs.	Earnest money deposit Rs.	Cost of tender Rs.	Class of contractors	Time limit
1.	Construction P.S.C. pipe Water Suppl	factory	at Sirvoi for	Units) Quarter r 160 MLD Sa	r for alauli	95,587-29	2390/-	30.00	IV (Bldgs.)	180 days including monsoon
	Construction	of 650 (	cu. m. elevated	d reservoir at er Supply Sch		7,90,997-00	19775/-	40.00	II	540 days including monsoon

The tenders will be opened immediately after 3.00 p.m. on the same day. The E.M.D. should be deposited in State Bank of India or any other Scheduled Bank, in form of Deposit at Call Receipt which would be enclosed with the tender. Conditions and tender forms can be had from this office from 23-1-84 to 6-2-84, during working hours, or payment of their respective costs.

The tenders of the contractors who do not deposit E. M. D. in prescribed manner are liable to be rejected. The contractor must produce their valid Income Tax Clearance Certificate before the tender forms are issued to them.

Right to reject any or all the tenders, including the lowest without assigning any reasons is reserved.

Sanguem, 10th January, 1984. — The Executive Engineer, R. G. Deo.

#### Works Division XVI - Buildings (Central), Ponda - Goa

#### Tender Notice No. PWD/WDXVI/T-1/22/83-84

The Executive Engineer, Works Division XVI-Buildings (Central), P.W.D., Ponda-Goa, invites on behalf of the President of India, sealed Item Rate/Percentage Rate Tenders from approved and eligible Buildings Contractors of Goa PWD/CPWD/MES/Railways/P. & T., etc. upto 3.00 p. m. on 17/2/84 for the following works separately:

Sr. N	o. Name of works	Estimated cost Rs.	E. M. D. Rs.	Time limit	Cost of tender Rs.	Class eligibility
1,	Proposed const. of live stock shed for 50 Animals 2 Nos. at Copordem-Valpoi.	9,57,321-88	19,146/-	360 days	50/-	Class II & above (Bldgs)
2.	Const of 'D' type qtrs. single unit 'C' type qtrs. 2 Nos. for A.H.V.S. Department at Copordem-Valpoi.	3,07,439-05	7,686/-	240 days	50/-	Class III & above (Bldgs)
3.	Const. of one room school building at Bondbag-Betora.	1,28,623-23	3,216/- `	180 days	50/-	do
4.	Const. of 3 room extension for G.P.S. at Dabem-Satari.	1,08,897-90	2,722/-	180 days	50/-	— do
5.	Const. of one room extension to Govt. primary school at Khamamol-Curchorem.	<b>44,036-8</b> 0	1,101/-	120 days	<b>2</b> 5/-	Class IV & above (Bldgs)

Tenders will be opened at 3.30 p. m. on the same day. Conditions and Tender forms can be had from this office on any working day upto 12-00 noon on 14/2/84 during working hours, against payment in cash as shown above for the cost of the tender form (non-refundable). If required by post an amount of Rs. 15/- will be charged extra.

Tender forms will be issued to Contractors only on production of valid Income Tax Clearance Certificate.

The Earnest Money should be deposited in the State Bank of India or any Scheduled Bank in the form of Deposit at Call Receipt and the receipt of this amount must accompany the tender without which the tender will not be considered.

Right to reject any tender without assigning any reason thereof is reserved with the Department.

Ponda, 13th January, 1984.—The Executive Engineer, S. S. Bhondare.

#### Works Division XVIII (R&B), Ponda - Goa

#### Tender Notice No. 12/1/84-PWD-WDXVIII-ADM/38/83-84

The Executive Engineer, Works Division XVIII (R&B), P.W.D., Ponda-Goa, invites on behalf of President of India sealed Item Rate Tenders from approved and eligible contractors of Goa P.W.D., C.P.W.D., M.E.S., Railways etc. for the following works upto 3.00 p.m. on 25-2-1984.

Si. N	o. Name of Work	Estimated cost Rs.	Earnest money Rs.	Cost of tender Rs.	Time limit including monsoon	Class
1.	B. T. of road from Pissonem Paddi-Goculdem in a length of 7 kms. in V.P. Barcem in Quepem Taluka.	13,17,139/-	20000/-	40/-	450 days	I & above
2.	Imp. and B.T of road Guleli to Khadki in a length of 3.4 kms.	10,16,511/-	20000/-	40/-	— do —	- do
3.	Const. of Kanaguinim to Betul road in V.P. Naquerim in Quepem Taluka.	9,66,465/-	19330/-	40/-	360 days	II & abo <b>ye</b>
4.	Const. of foot bridge at Borchemol to Temchowada in Uguem Panchayat.	4,88,258/-	10000/-	30/-	270 days	do
5.	Const. of C.D. works on Surla to Goa border road in Satari Taluka.	3,70,172/-	9255/-	30/-	— ďo —	III &
6.	Imp. & B. T. of road to Ambyamol in V.P. Fatorpa Quepem Taluka.	2,95,576/-	7390/-	30/-	— do —	/ do
7.	B. T. of road from Pilgao to Mathwada in V.P. Pilgao Bicholim Taluka.	2,16,567/-	5415/-	30/-	— do —	do

Tenders will be opened at 3.00 p. m. on the same day. Earnest money should be deposited in the State Bank of India or any other Scheduled Bank in the form of Deposit at Call Receipt and the receipt of this amount must be enclosed with the tenders, without which no tenders will be considered. Conditions and tender forms can be had from the above office after scrutiny of all documentary evidences

of current Registration and valid Income Tax Clearance Certificate upto 1.00 p. m. on 22-2-84 during office hours on payment of the tender fees (non-refundable). Right to accept or reject any or all the tenders without assigning any reason whatsoever is reserved with authority to accept the tenders.

Ponda, 6th January, 1984. — The Executive Engineer, I. V. K. Kunhuraman.

#### Works Division XIX (Bambolim Complex) Panaji - Goa

#### Tender Notice No. A/19/83-84/XIX/PWD/53

The Executive Engineer, Works Division XIX, Bambolim Complex, P.W.D., Panaji invites on behalf of the President of India, Sealed Percentage/Item rate tenders, from approved and eligible class III Bldgs. Contractors of Goa P.W.D., C.P.W.D./M.E.S./P. & T. for the following works upto 3.00 p. m. on 10-2-84.

Name of the work: — Construction of various works at Panaji and Ribandar Hospital Complex Phase III.

Estimated Cost: Rs. 2,87,800-83.

Earnest Money Deposit: Rs. 7,195-00.

Time limit: 180 days.

Cost of tender: Rs. 30/-.

The tender will be opened at 3.30 p. m. on the same day. The earnest money should be deposited in the State Bank of India or any Scheduled Bank in the form of Deposit call receipt and the receipt of this amount must be enclosed with the tender without which no tender will be considered. Conditions and tender forms can be had from the Divisional Office upto 12.00 noon on 8/2/84 during working hours on payment of the cost of the tender form (non-refundable). If required by post an amount of Rs. 20/- shall be paid extra.

The contractor must produce valid Income Tax Clearance Certificates at the time of issue of tender.

The right to reject any tender without assigning any reasons thereof is reserved.

Panaji, 18th January, 1984. - The Executive Engineer, Sd/-.

#### Corrigendum

#### No. A/19/83-84/W.D.XIX/PWD

Read Tender Notice No. A/19/83-84/W.D. XIX/47 & 51 dated 15-11-83 and 12-12-83, regarding:

- 1. Construction of Jetty at Murdi, Narva Bicholim.
- Construction of Beacons (4) at Jua, Naroa, Savoi-Verem and Shiroda.

The last date for the sale of tender is upto 12.00 a. m. on 8-2-84 and the same shall be received upto 3.00 p. m. on 10-2-84.

The tender shall be opened at 3.30 p. m. on 10-2-84.

The other conditions remain unchanged.

Panaji, 18th January, 1984. - The Executive Engineer, Sd/-.

#### Works Division XX (PHE) Fatorda-Margao

#### Corrigendum

#### No. 1/12/83-84/PWD-XX/PB/1352

Read: Tender Notice No. 1/12/83-84/PWD-XX/PB/2 dated 27-12-1983.

The last date for issue of blank tender forms and receipt and opening of completed tenders referred in the above tender notice is hereby extended upto 25th January and 27th January, 1984 respectively. The blank tender forms and conditions can be had from this office upto 25th January, 1984 during office hours on payment of its cost (non-refundable) in cash and the tenders will be opened after 3.30 p.m. on 27th January, 1984.

The estimated cost in respect of works at Sr. No. (1) and (2) may be read as Rs. 4,06,365-60 and Rs. 5,13,960-10 and Earnest Money Deposit as Rs. 10,159-00 and Rs. 12,849-00

All other terms and conditions remain unchanged.

Margao, 18th January, 1984. — The Executive Engineer, U. C. Nayak.

Works Division XII, Fatorda - Margao - Goa

Show Cause Notice under Clause 3 of the Agreement

No. ID/CDXII/Accts/F. 326/797/82-83

To

M/s Neelam Traders. 25/36, Industrial Estate Indoor 452003 (M. P.)

Sub:—Agreement No. CDXII/14 A/82-83 dt. 22-12-82 Const. of GIPSY HUTS.

Sir.

Whereas it appears to the undersigned that by reason of your wrongful delay of suspension of work or slow progress, the work entrusted to you under the agreement referred to above will not be completed/has not been completed within the stipulated/extended date of completion.

Therefore, I, in exercise of the powers conferred on me by the aforesaid agreement, for and on behalf of the President of India, hereby give you notice to show cause within 10 days to my satisfaction why an action under sub-clause 10 days to my satisfaction why an action under sub-clause 3(a), 3(b), 3(c) of the above agreement will not be taken against you on account of the breach of contract on your part. Please note that in case no cause is shown by you within the stipulated period or the cause shown is not to my satisfaction, I shall take such actions against you as are contemplated under clause 3 and sub-clauses thereunder of the said agreement and/or other clauses thereof, without further notice. without further notice.

For and on behalf of the President of India.

Margao, 13th January, 1984. - The Executive Engineer,

#### Irrigation Department

Works Division I, Panaji - Goa

#### Corrigendum

#### No. MI/Accts./WDI/ID/F.61/29/83-84

Last date for receipt and opening of Tender published vide Tender Notice No. WDI/Accts/ID/F. 61/23/83-84, dated 21st Nov. 1983 for the work of "Construction of Minor Irrigation Tank, Waste Weir and Head Regulator at Amthane, Taluka Bicholim Goa", is hereby extended upto 3rd Feb. 1984.

The condition regarding production of certificate from the concerned authority/Department of having satisfactorily executed at least one work of similar nature costing Rs. 10 lakhs and more is relaxed to all the contractors having experience in high/major canal embankments of canal costing more than Rs. 10 lakhs with proper filter works etc.

Conditions and tender forms can be had from this office upto 2.30 p.m. on 1st Feb. 1984 on any working days.

Panaji, 13th January, 1984. - The Executive Engineer, C. S. Jain.

#### Forest and Agriculture Department

#### Directorate of Fisheries

#### Notice

It is hereby notified that on behalf of the President of India, public auction will be held in the premises of the Directorate of Fisheries, Panaji on 7th February, 1984 from 10.30 a.m. to 12.30 p.m. of the localities of fishing stakes

specified in schedule I appended hereto according to the Goa, Daman and Diu Fisheries Rules, 1981.

The auction will be subject to the same terms and conditions as published in Official Gazette No. 35, Series III dated 1-12-1983.

#### SCHEDULE

- 1. Locality situated at Uddi of Bandora in the River Zuari of 8 interspaces held by Shri Dulo G. Fadte, Ponda. Basic amount for bidding Rs. 1.55 per interspace per annum.
- 2. Locality situated at Dudiabhat in the River Zuari of 13 interspaces. Basic amount for bidding Rs. 26-25 per interspace per annum.
- 3. Locality situated at Ferry of Nerul in the River Mandovi (Sinquerim Creek) of 6 interspaces. Basic amount for bidding Rs. 30/- per interspace per annum.
- 4. Locality situated at Taribhat of Gudem in the River hapora of 18 interspaces. Basic amount for bidding Rs. 15.00 per interspace per annum.
- 5. Locality situated at Canal of Cholint in the River Mandovi of 18 interspaces. Basic amount for bidding Rs. 21-15 per interspace per annum.

Panaji. 16th January, 1984.—The Director of Fisheries, Sd/-.

## Local Administration and Welfare Department Office of the Collector of Goa

#### Notification

#### No. 2/9/80-VPT-ELN (Vol. II)

In pursuance of the provisions of Section 15 of the Goa, In pursuance of the provisions of Section 15 of the Goa, Daman and Diu Village Panchayat Regulation, 1962 read with Sub-Rule (2) of Rule 53 of the Goa, Daman and Diu Village Panchayat (Election Procedure) Rules 1967, it is hereby notified for public information that Emiliano Francisco Gomes of Praca de Rachol, Salcete has been declared elected to fill the unreserved seat in Ward No. 1 of Rachol Village Panchayat in Salcete Taluka.

Panaji, 18th January, 1984. — The Collector, J. P. Singh.

#### Office of the Mamlatdar of Sanguem

#### Notification

#### No. 10/5/83-ELN/5247

In pursuance of the provisions of Rule 13(c) of the Goa, Daman and Diu Village Panchayat (Election of Chairman and Vice-Chairman) Rule 1968, I, G. G. Kambli, Mamlatdar of Sanguem Taluka hereby notify for public information that Smt/Shahima Gurudas Nalk the member of Panchayat has been declared elected as Chairman of the Village Panchayat of Uguem in the meeting held on 17-1-1984.

Sanguem, 18th January, 1984.—The Mamlatdar, G. G. Kambli.

#### Office of the Mamlatdar of Bardez

#### No. MAM/ADM/DIV/CERT/1/83

Read: 1. Application from Shri Bablo Sitaram Piran-

Application from Shri Bablo Staram Frankar, resident of Calangute, dated 5-9-1983. Affidavit sworn by the applicant before the Executive Magistrate, Bardez, Mapusa, Copy of Divergence certificate dated 28-9-81 issued by this office.

#### Certificate

This is to certify that Shri Bablo Sitaram Pirankar, resident of Calangute, Bardez Goa, is also known as Sham Sitaram Pirankar and that the above mentioned two names are of one and the same person.

This certificate is issued to the applicant in order to produce the same in any Government office.

Mapusa, 7th September, 1983. — The Mamlatdar, R. Soares. V. No. 6157/1984

## Revenue Department Office of the Collector of Goa

"Shree Santeri Shantadurga Devi Sanvasthan" Sheldem, Kepem, Goa

By-Laws of "Shree Santeri Shantadurga Devalaya and its Salellites of Sheldem of Kepem-Goa

#### CHAPTER I

Institution of the Temple and its Mahajans

-In the olden times the Devalaya of Shree Santeri Shantadurga Gramdevi was established in the Village of Sheldem, Taluka Kepem, by the families of Gaunso Desai of Sheldem. Hereonwards the heirs of these families will be termed as Kulavi Mahajans.

Art. 2 - The filials of the above Devalaya are: -

- a) Temple of Shri Mahadeva at Bava Math.
- b) Shri Sidha at Sidha-Math.
- c) Shri Zalmi at Ganuamarad.
- d) Shri Puris at Kamansai.
- e) Shri Pancha Puris at Voyamol.
- f) Shri Vatu Bhangadi at Math.
- g) Shri Paikdev at Pasryamaddi.
- h) Mharangan at Dhamad.
- Art. 3—The General Body of Mahajans of the Devalaya is composed of the male descendants of Kulavi Mahajans with the age of more than 21 years and those professing the same religion; irrespective of class, caste or sect, who may in future be admitted as "Mahajans" by the Managing Committee of the Devalaya, on payment of such fees as may be prescribed for the purpose by the General Body.
- Art. 4 (i) All those who profess the Hindu Religion irrespective of class, caste or sect shall have free access to the temple for the purpose of worship and also to perform such religious ceremonies and rites which are normally performed by the devotees of the temple and also to institute festivities and make donations to the Devalaya.
- (ii) Notwithstanding the above provisions no person shall be allowed to enter the sanctuary of the temple without the prior permission of the Managing Committee or the Pujari of the temple.
- (i) The right of Mahajanship is hereditary, inalienable and transmitting to generation of male descendants is direct line and to adoptives taken in legal terms and with observance of religious ceremonies.
- (ii) The fee of Rs. five and paise twenty five only (Rs. 5.25) shall have to be paid by such descendants of "Kulavi" Mahajans for enrolling their names in the list.
- Art. 6 Mahajans of Managing Committee shall be responsible to carry out the duties and work relating to the temple without any remuneration/gratification.
  - Art. 7 All the Mahajans are bounded in duty -
    - (1) To contribute according to their possibilities to beneficiate the temple and to increase its funds.
    - (2) To pay the subscription that may be opened by the General Body for any necessary expenses.
    - (3) Any other work approved by the General Body from time to time.
- Art. 8—All eligible Mahajans of the temple enjoy equal rights and privileges.
- -Kulavi Mahajans/Mahajans/Non-Mahajans can celebrate any worship and festivities, temporary or annually by giving donations or keeping funds to/with the Managing
- Art. 10 The actual Mahajans are those who are indicated in the list appended to this draft and the others who have to be enrolled subsequently as Mahajans on payment of such fees as may be prescribed for the purpose and whose applications are accepted by the General Body.

Art. 11 - Employees of the Devasthan engaged to perform certain Sevas and are paid by the Devasthan and non-eligi-ble Mahajans in terms of the Rules of Devasthan framed by the Government.

ÇÖ•X (Y da Wa. ) {

Art. 12 - All the religious duties or any other religiousperformances shall be performed through the priest of the temple.

#### CHAPTER II

#### Worship and Festivities

- Art. 13 The festivities and other ceremonies which are celebrated in the Devalaya are:  $\,$ 
  - (1) Daily at Dawn "Nirmalaya Visarjan" and thereafter there should be the prayer and ceremonies of "Abhishek", "Puja", "Naivedya", "Artis" and ceremonies according to the religious precepts and practice deserved from the remote past in praise of Shri Santeri-Shanta Durga in the principal Devalaya.
  - (2) In the other affiliated adjoining temple "Abhishek Naivedha and Artis" according to the traditional ceremonies.
  - (3) The ceremonies of the morning should be over by midday and of the night by 21.00 hrs., but they may be extended for longer periods on feast days.
  - (4) Celebrating "Naubat" only on the occasions of festivities.
  - (5) Ascending permanent light called "Nandadeep/Lamandiva".
- Art. 14—A Mahajan and/or any other person who desires to perform or cause to perform any religious acts, shall pay, besides the respective expenses, the following fees:
  - a) Abhishek (simple).
  - b) Panchamrit Abhishek.
  - c) Abhishek Naivedhya.
  - d) Laghu Rudra.
  - e) Maha Rudra.
  - f) Satyanarayan Puja w/Prasad,
  - g) Prasad.
  - h) Avartan.
  - i) Navachandi (simple).
  - j) Navachandi Sahapallavi.
  - k) Navachandi Hawandwara.
  - 1) Nandadip per day.
  - m) Gandha Puja,
  - n) Milk Nahan.
  - o) Tulabhar.
  - p) Kanuk.
- Art. 14.—Para (1)—The Managing Committee is empowered to make suitable alterations in the rates aforementioned as and when deem fit.
- Clause 1 The fees referred to in the Article No. 14 shall be shared between the Devalaya, Pujaris and servant//servants who officiate the respective acts as per the rule which will opportunately be framed by the Managing Committee with the approval of the General Body of Mahajans.
- Art. 15 The daily religious ceremonies consist of Puja, Naivedya and Nandadeep.
  - Art. 16 The annual religious ceremonies consist of: -
    - (i) "Mhatan" in the month of "Ashad".
    - (ii) "All Sundays" and "Mhatan" in the month of "Shravana".
    - (iii) "Pratistapna Din" and "Purvan" in the month of "Shravana".
    - (iv) "Navratrotsava" in the month of "Ashvin".
    - (v) "Stambha Paurnima" in the month of "Kartik".
    - (vi) "Shibikotsava" in the month of "Magh".
    - (vii) "Holikotssava" in the month of "Falgun".
- In addition to the above annual religious festivities mentioned in Art. No. 16 there will be "Jatra alongwith "Shibikotsava" in the month of "Magh" will be celebrated as per the availability of funds.

Art. 18 — In addition to the religious ceremonies and festivals mentioned in Art. 15 and Article 16 and 17 there will be Bhajan, Puran and Kirtan from time to time.

#### CHAPTER III

#### Servants and their duties

Art. 19—One Pujari, one Bhat, one Gaunkar, one Muli, one Kumbhar, four Pairikars, one Gonsaya, one Barijan and Naik. All these form the servant staff of the temple.

Art. 20 — The servants staff referred to in the above Article No. 19 are subordinate to the General Body and to the M.C. and they are bound to fulfil faithfully the duties assigned to them.

- a) It is the duty of the priest to collect flowers and Tulshis in the morning, dictate the Puja in Vedic terms to make "abhisheks" of the members and devotees at their cost and cleaning up the "Devara", lighting of brass lamps placed in the Garbhagraha; at midday Arti and Naivedhya and at night Departi. To place the image in "Palki" and to accompany it in its traject during procession, to stay in the temple during the respective time table, to maintain in his possession the objects and clothes of daily use of the images and to perform other acts in the affiliate temples also.
- b) It is the duty of the "gaunkar" to perform all the religious ceremonies as well as other ritual obligations of "Vatubhangadi".
- c) It is the duty of the "Muli" to perform all the religious ceremonies as well as other ritual obligations concerned with "Payak and Zalmi" and Dahazanachi Seva.
- d) Pairikar is required to open the temple/temples at dawn and to maintain cleanliness in the Temple/Temples and outyards of the temple/temples. In addition to this whenever there is any Devkritya/Devkrityas Pairikar has to keep everything ready for the same. At night he is required to light lamps, After the Artis etc. are over he has to close the temple. At the time of Puja and other festivities Pairikars will play with the musical instruments. Any other work assigned to them by the Management of the Sawasthan from time to time is to be completed.
- e) It is the duty of the "Kumbhar" to supply 500 "Pantyas" made of clay, two "Ghumtas" and five clay "horses".
- f) Gosavi (Gonsanya): The performance of all the religious ceremonies pertaining to "Sidha" will be the binding duty of "Gonsaya".
- g) Mahar: The duties of "Mahar" are (1) to have Avasar on Dasara and other facilities (2) to play musical instruments (3) to celebrate "Zaganotsava" (4) to perform the traditional ceremonies of "Mharangan (5) to make announcement i.e. "Pergao" and any other work pertaining to the temple assigned to him by the M. C. from time to time.
- h) Naik: It is the duty of Naikes (1) to have the "Avasar" of "Gades" and to chant "Naman" during the ceremony of "Gade" in the month "Falgun" Shimgotsava (2) to collect coconuts from the "Talaya" kept during "Simgotsava" from each house (3) to shoulder "Palankin" during procession.
- i) In all the religious and festive acts whether celebrated by the "Mahajans" or instituted by private parties the Mahajans and servants in toto, shall execute their respective duties.
- Art. 21—An agreement will be drawn and executed by the servants mentioned in Article No. 19 and those who are rendering their services right from their ancestry, as soon as those Bye-laws will be approved by the Government.

#### CHAPTER IV

#### Receipts and Expenditure

art. 22 — The receipts consist of: —

- a) Income derived from immovable properties.
- b) Interest on loans and/or deposits in the Bank/Banks.
- c) Gifts and donations in cash.

- d) Charges fixed for various religious acts.
- e) Offers given by Mahajans and devotees.
- f) The cash amount and other articles offered by Mahajans and devotees to the temple/temples. On the occasion of festivities.
- g) The proceeds of the auctioned articles on various festivities.
- h) Subscriptions and entrance fees paid by Mahajans.
- i) Amount collected by way of fines.
- j) Rents on lease plots.
- k) Any other unexpected income.

#### Art. 23 — The expenditure consists of: —

- Maintenance and cleanliness of the temples & its buildings.
- 2) Festivities and religious performances of temples.
- 3) Land Tax and any other taxes.
- 4) Remuneration of the servants.
- Modifications, maintenance and construction of the temple/temples buildings.
- 6) Eventual expenses.

#### CHAPTER V

#### The penal disposition

Art. 24 — Every Mahajan should behave properly and descently. The Mahajan who behaves unmannerly, rudely in the area of temple the M. C. have right to impose a fine minimum of Rs. five and maximum of Rs. ten.

Para 1 — The amount of fine as indicated above, is to be immediately credited to the temple funds. In case of failure the M. C. will issue him a notice in the 1st place to the effect for the payment of the imposed fine, within a prescribed limit of seven days failing which the Mahajans will cease to enjoy his rights till he makes good the payment.

Art. 25—The following are the punishments prescribed for those servants who will not perform his/their duties in the right manner or desobeying the orders of the General; Body or Managing Committee in relation to the Devasthan Administration.

Para 1—The servants who do not comply with his/their duties he/they shall be punished by the M.C. with a warning for the 1st time, with suspension for the 2nd time and for the third and final time his/their services shall be terminated; by the M.C. with prior consent or G.B. of the Sawasthan who should decide the issue even in an ordinary session.

Para 2 — The M.C. shall not punish the servants for omission or any of his/their faults unless he/they is/are being heard by the G.B. of Mahajans.

Para 3—The servant/s who will be absenting himself/themselves without prior permission of the M.C. or substituting himself/themselves for performing his/their duties shall be punished with a fine of Rs. ten only by the M.C.

Art. 26—The above Bye-laws shall come into force three days after its publication in the Official Gazette.

#### CHAPTER VI

#### Movable and Immovable Property

Art. 27 — The property of the Devasthan is divided into two parts (1) Movable property and (2) Immovable which is enlisted in Appendix "B" the detailed particulars of which are recorded in the separate register of Sawasthan.

#### APPENDIX "B"

#### Immovable property of Sawasthan

- (1) Buildings (a) Main temple building of the Sawasthan (b) Mahadev Math at Math (c) Vatubhangadi Math.
- (2) Land property:
  - i) Chavanto.
  - ii) Devachem Val.
  - iii) Bandiyapaul.
  - iv) Posvan Bandi.
  - v) Kolyam Pedi.

vi) Sidhamardd.

vii) Gobravalshi. viii) Pante Bandhalam.

Kakanmardikadil Bagh. Devalakadil Tukde. W/Priest.

xi)

Talay. Khatyebandlam. xii)

xiii) Telkungui.

Mahadeva Antaya.

xv) Bhoure Bandlam. xvi) Abhisheka Bandlam.

xvi) xvii)

Zari Tukde Vaingam. Guruamarad.

xix) Vasta.

(xx

W/Sukdo Bhuto Mirashi. W/Divli.

Talay Thikan. Koira Marad.

xxi) Chaurankangui.

W/Guno Parwar.

W/Devli.

xxiii) Marad. W/Bhat.

Devalakedi Bhuni. Navem Marad.

xxvi) Dhamdavanil Bagayatcha Tukda.

(3) Golden Ornaments (4) Bronze & Copper utensils (5) Silver (6) Wooden.

Golden (a) Two Ganthalim with nine pairs of half sovereigns and ten pairs of golden beads. (b) Two chains.

(Translation)

## श्री सातेरी जातादुर्गा ग्रमदेवी संस्थान शेल्डे - केपे गोवा

श्री सातेरी ज्ञांतादुर्गा देगालय आणि त्याच्या छ गखाळील अन्य देवालये या संबंधित पोट

#### नियपावली

### प्रकरण १ ले

## देवालया ही स्थापना आगि त्यांचे महाजन मंडळ

कलम १ ले पुरातन काळात श्री सातेरी शांतादुर्गा ग्रामदेवी या देवा-लय ची स्थापना केपे तालु म्यातील शेल्डे ह्या गांवी गांवस देमाई कुटुं बेयानी केली यापुढ़े या कुटुंबाच्या वारसाना कुळाबी महाजन असा निर्देश करण्यात येईल.

कलम २ रे या देशालयाची आनुशांगिक पालबी देशालये खालील -प्रमाणे आहेतः

- अ. देवालय श्री महादेव-भावा मठ
- ब. श्री सिद्धाः मठ
- क. श्री जन्मी-गुण्यामरड
- ड. श्री पुरुष कामणुसाय
- इ. श्री पाचार्रू व वयामळ
- ई श्री बादूमगाडी मठ
- उ. श्री प।इकदेव पसऱ्यामङ्की
- क श्री मान्हागग घामण

कलम ३ रे या देशलय च नवे ।। बारग महाजनमंडल वैशारंपरे । माणे २१ वर्षावर ल रुकाच वर संबंधित केल्यावमाणे कु अवी महाजन असून त्यात जात, घी पंथ अना मेरू न करता जे या पढे देवालयाच्या कायकारी ममितीने महाजन म्हणून जी काही आकारणी ठरविली जाईल तो भरत्यानंतर त्याने महाजन गणल जाईल.

कळम् ४ थ १) जात, मात्र, पेय अना भेर न करता सर्वे हिंदुधनीयाना या देवळात सुकादार असेल आणि देवाची धार्मिक कृत्ये करण्याची मुभा आणि मोकळिक त्याचप्रमाणे उत्सव साजरे करण्यांची व देवालयाला देणग्या देण्याची मुभा

> २) तथापि क र्यकारी समितीची किंवा पुजा याची परवानगी घेतल्याशिवाय काणालाही देवळाच्या घामान्यात प्रवेश मिळणार नाही.

- कलम ५ वे १) महाजन पदाचे हक्क अनुवंशिक व जन्मियद अ**सून** फक्त त्यांच पुरूष (पुल्लिगी) वराज तसेच हिंदुधर्माच्या चालीरती प्रमाणे व कायदेशीररीत्या दत्तक घंतलेले महा-जन गणले जातील.
  - २) कुळावी महाजनाच्या व गात आपले नांव दालल कर-ण्यासाठी रु. ५ ३५ पैसे द्यावे लागतील.
- कलम ६ वे कार्यकारा सिन्तीतोषु महाजा ना नुत्रे देवक ये व देशल -याच्या का नाचडाल मो गदला किंगा पग र निक्र गर नाडी.
- कछन ७ वे सबे नगना ना जाता नपूर के बछा की ये पार पाडाबी
  - आप या कुत्रत<sup>9</sup>प्रमाने देवालयाच्या उत्पन्नात भर
  - २. स्वनाधारण समितीने ठरिल्याप्रमाणे गरजेनुसार खर्चामाठी बगणी देणे.
  - ३. कार्यकारी मजोत्तीने ठरावेकेश्या, संज्ञी देकाय कामात वेळावेळी सहकार्व देणे
- कलम ८ वे सत्र इच्छ महाजनाना देगालयः बायत समान इक्क व अधि-कार असताल.
- कलम ९ वे कुठाबी पहाजन, पहाजन, पहाजन नगरेरे को गही बार्मिक कुत्य जाणि उत्तरता प्रते हिंस गार्थे हमश्व हिंबा फंड कार्यकारी समिती बड़े ठेऊन करू शकना. है कागतेही काये कराना कार्यकारिणीला या बाबत पूर्वसूचना द्यावीः
- कलम १० वे ह्या देवाउपाच्या महान्याची यादो ह्या पसुवाला जाडलेली आहे आणि बाकी व जे काणी महाजन म्हणून संबोधले जाणार आहेत त्यानी समिताने ठरवून दिलल पैसे भरल्या-नंतरच भहाजन मंडळ च्या सर्वेसामान्य सामतीकडून त्याचे अर्ज स्व कारल ज तील
- कलम ११ वे देशस्य ना नी जान अगा सेशा करण्यासाठी नेम केला नोकर-वर्ग ज्याना देवालयाकइन त्याचाना मोबदला मिळती त्यापमाणं ज्याना महानाम समाविष्य करमा येन नाही त्याना सरकारने नेम उत्या देशालयाच्या कायद्यातील त्या बाबती विज तरतुरी लागू होतील
- कलम १२ वे देशाच जे काही धार्मिक विधी किंवा देवकुय करायची अम्बील तो देवालय ने नेम्लस्या पुराहिताकडून केली जातील.

## प्रकरण २ रे

#### भ्रानिक कृत्यं आणि उन्नव

- कलम १३ वे देवाजाचे धार्मिक विधी आि अन्य उत्सव खाली दिल्या-प्रमाणे सः 🕏 रे केले जात ल :--
  - (१) पहिच्या प्रथम निर्मार विमर्जन आणि या नैतरच प्रार्थना, अभिषेत, पूजा, नेवेद्य आणि अस्तीना खे विबी क णे ह सर्व आज येत्त पूर्णवर चालत अल्य प्रमाणे आणि श्री सातेरी शातादुर्गा मुख्य देवा याच्या रूढ प्रमाणे
  - (२) देवालयाच्या आनुष िक देवळात अभिषेक नैवेध आणि आरती स खे विधी पूर्वापःर चालत आल्याप्रमाणे केले जाती र

- (३) देवालयाची सकाळी सुरू झालेली धार्मीक कृत्ये दुपारपर्यभ्त चालतील आणि संध्याकाळची रात्रीच्या ९ वाजेपर्यन्त होतील परंतु उत्सवाच्या दिवशी वगरे है कार्यक्रम या वेळेपेक्षा पुढेही चालतील.
- कलम १४ वे ज्या महाजनाना किंवा दुसऱ्या कोणालाही धार्मिक विधी करायचे असतात किंवा करावयाचे असतील त्याला हे विधी करायला जो खर्च येईल त्या शिवाय खाली नमूद केलेला जादा आकार द्यावा लागेल.
  - (अ) अभिषेक (साधा) (आ) पंचामृत अभिषेक
  - (इ) अभिषेक नैवेद्य (ई) लघुरुद्र (उ) महारुद्र
  - (ऊ) सत्यनारायण पूजा व प्रसाद. (ए) प्रसाद
  - (ए) आवर्तन (ओ) नवचंडी (साधा) (औ) नवचंडी शहापल्लवी (अं). नवचंडी हवनद्वार (अः) दररोज नंदादिप (क) गंधपूजा (ख) दूध स्नान (ग) तुलामार (घ) कानुक

### नियम १४ परिच्छेर पहिला

कार्यकारी समितीला ह्या सर्वे धार्मीक विधीला आका-रत्या जाणाऱ्या दरात फेरफार करण्य ची मोकळीक असेल.

- (१) कलम १४ मध्ये नमूद केल्याप्रमाणे देवाचे विधी करून जे काही उत्पन्न येईल ते देवालय, पुजारी आणि देवदास दासी ह्याच्यामध्ये सर्वमामन्य महाजनमंडळाऱ्या संमतीनुसार समितीने ठरवून दिल्याप्रमाणे विभागले जाईल.
- कलम १५ वे दररोजच्या धार्मिक कृत्यामध्ये पूजा, नैवेद्य आणि नंदादिप यांचा समावेश अमेल.
- कलम १६ वे वार्षिक धार्मिक विश्वी आणि उत्सव खाली दिल्याप्रमाणे साजरे होतील.
  - (१) आषाढ महिन्यातील म्हातन.
  - (२) श्रावण महिन्यातील सर्वे रविवार आणि म्हातन साजरे केले जातातः
  - (३) प्रतिस्थापना दिवस आणि पर्वणी श्रावण महिन्यात.
  - (४) आदिवन महिन्यात नवरात्री उत्सव.
  - (५) कार्तिक महिन्यात स्तमं पौर्णिमाः
  - (६) माघ महिन्यात शिविकोत्सव.
  - (७) फाल्युन महिन्यात होलिकोत्सव-
- कलम १७ वे कलम १६ मध्ये नमूद केलेल्या कृत्या व्यतिरिक्त माघ महिन्यात जत्रा व शिक्किल्सव देवालयाचा फंड उपलब्ध असेल त्याप्रमाणे साजरा केला जाईन्ट.
- कलम १८ वे कलम १५ मध्ये निर्देश केल्या व्यतिरिक्त देवळात वेळो-वेळी मजन, पुराण आणि किर्तनाचे कार्यक्रम होतील

#### प्रकरण ३ रे

#### देवालयाचा सेवक वर्ग आणि त्यांची कर्तव्ये

- कलम १९ वे एक पुजारी, एक पुरोहित, एक गावकार, एक मुळी, एक कुंभार, चार पायरीकर, एक गोसावी, एक हरिजन आणि नाईक हे देवालयाचे सेवक असतील-
- कलम २० वे कलम १९ मध्ये नमूद केलेला सेवक वर्ग आहे तो कार्यकारी समिती आणि सर्वसाधारण सभा ह्याऱ्या हाताखाखी काम करतील, आणि नेमून दिलेली कामे इमानदारीने पार पाड-ण्याचे त्याचे कर्तव्य ठरते.

- कलम २१ वे पुजा-याचे कर्तव्य म्हणजे सकाळी उठून फुले आणि तुळशी पाने गोळा करून सकाळची पुजा वैदिक पथ्दतीने करणे, कुणी भक्त किंवा महाजन अभिषेक करायला आल्यास त्याला त्याच्या खचांने तो विधी पूर्ण करून देणे, देव्हारा स्वच्छ करणे, गर्भगृहात गाभान्यात देवाचा पितळीचा दिवा पेटवणे, दुपारी आरती आणि नैवेद्य दाखविणे आणि रात्री दिपारती करणे. पालखीत देवाची लहान मूर्ती ठेऊन ती जेव्हां बाहेर फिरविण्यात येते तेव्हा तिच्या बरोबर रहाणे. उरवून दिलेल्या वेळापत्रकाप्रमाणे देवळात रहाणे. देवीच्या मूर्तीला नेसावयाचे कपडे व इतर वस्तू आपल्या ताब्यात ठेवणे आणि जी काही पुजान्याचे अनुषंगिक देवा-लयात करायचे देवकार्य करणे.
  - (ब) गावकाराचे कर्तव्य म्हणजे सर्व धार्मिक विधी जे त्याने करायचे असतात ते करणे आणि "बाहूर्वगाडी" देवाची सेवा करणे.
  - (क) मुळीचे कर्तव्ये म्हणजे जे काही त्याने धार्मिक विधी करायचे असतात ते करणे आणि 'पाईक आणि जल्मी" या देवाी सेवा करणे तसेच दहा जणाची सेवा करणे.
  - (ड) पायरीकराची कर्तव्ये म्हणजे देऊळ उघडून ते स्वच्छ करायचे तसेच देवळासभोवतालची जागा स्वच्छ करायची असते या शिवाय देवकृत्य असते तेव्हा पायरी-करानी जे काही सामान देवकार्यासाठी लागते ते आणून देवणे, राजी दिवे पेटवणे, आरती संपल्यावर देवालयाचे दरवाजे बंद करणे, जेव्हा पूजा आणि काही विधी असतात तेव्हा गायन किंवा वाचे वाजविणे. वेळोवेळी देवाची काही कामे असतात ती सुद्धा त्यानी समितीने सांगितल्याप्रमाणे पूर्ण करणे.
  - (स) कुंमाराचे कर्तव्य म्हणजे ५०० पणत्या तसेच दोन सुमटे आणि पाच भातीचे घोडे देवालवाला गुरविणे.
  - (फ) गोसान्याची कर्तन्ये म्हणजे सिद्ध ह्या देवाची जी धार्मिक कृत्ये करायची असतात ती करणे.

#### महाराची कर्तव्ये

- (१) दस-यालां आणि दुस-या सणाना अवसार असतो तेव्हा तो पार पाडणे.
- (२) वाद्ये वाजविणे (३) जत्रोत्सव साजरा करणे.
- (४) म्हारांगण म्हणून आळखणाऱ्या देवांचे पारंपारिक धार्मिक विधी कंणे. (५) जेव्हा जेव्हा देवळात सभा वगैरे बोळावयाची असते तेव्हा छोकाना बाऊन सांगणे हे महाराचे काम असते त्याला "दवंडी" परेगाव असे म्हणतात. अशा प्रकारची कार्यकारी समितीने नेमून दिलेली कामे करणे.

#### नाईकांची कर्तव्ये

- (१) फाल्गुन महिन्यात शिमगोत्सवात गुड्यांच्या वेळी अवसार येतो तो त्याच्या कर्तव्याप्रमाणे पार पाडावयाचा असतो. तसेच नमन घाळणे.
- (२) शिमगोत्सवाच्या वेळी प्रत्येक घरात्न एक एक नारळ तळय साठी ठेवायचा असतो तो त्याने गोळा करणे.
- (३) देवाची पालली, पाललीच्या वेळी खांद्यावर घेऊन जाणे.

कलम -२०: महाजन, किंशा इतर खाजगी लोकानी देवाची धार्मिक कृत्य किंवा देशचे विश्री साजरे करताना महाजनानी आणि देवालयाच्या नोकरानी उपस्थीत राहून आप आपली कर्तन्ये तसेंच कामे केली पाहीजेत.

कलम -२१: ह्या पोट नायद्याना सरकारी मान्यता मिळाल्यानंतर कलम १९ मधें नमुद के ज्याप्रमाणे सेवक वर्ग आणि पुर्वापार सेवा करीत आलेला सेवक वर्गाशी कराराचा मसुदा तयार कर-ण्यात येईल.

## प्रकरण ४ थें जमा आणि खर्भ

कलम २२ वे खाली नमुद केलेल्या गोष्टी जमेस घरण्यात येतील:

- (अ) स्थावर मालमत्तेपासून मिळालेले उत्पन्न.
- (ब) बँकात ठेवलेल्या ठेविवरचे व्याज व कर्जावर मिळालेले व्याज
- (क) मेटादालल दिलेल्या वस्तू आणि देणग्या
- (ड) धार्मिक विधी पार पाडग्यासूठी जनविलेले पैसे
- (प) भवनांनी किंश महाजनानी भेटीशालल दिलेली वस्तू
- (फ) धार्मिक विवीच्या वेळी महाजनानी आणि मन्तांनी देवा-लयाला दिलेल्या वस्तु आणि देणग्याः
- (व) जन्नेत पावणी करून किंवा उत्सवात आलेली जमा
- (भ) महाजन होण्यास लागणारी वर्गणी।
- (म) दंडाची रक्कम
- (त) लिजवर दिलेल्या गाळ्याचे भाडे. आणि
- (थ) इतर अनपेक्षीत उत्पन्न

कलम २३ वे खाली नमूद केलेल्या खर्चाच्या बाबी आहेत.

- (१) देऊळ व देवळाच्या इमारता स्वछ करण्यास व त्याची डाग्रह ती.
- (२) जत्रा आणि धार्मिक कुत्ये
- (३) जमीनीचे तसेच इतर कर
- (४) सेवकांचा पगार किंवा इतर मोबदला
- (५) देवळाची डागडु नी, बांधकाम वगैरे
- (६) इतर प्रासंगिक खर्च

#### प्रकरण ५ वे

## दंडिविषयक तस्तूरी

- कलम २४ वे प्रत्येक महाजनाने प्रतिष्टीतागे आणि चांगछे वागछे पाहिजे. जे महाजन देवळाच्या आवारात मानमर्यादा सोङ्गन उद्घटपणे वागतात किंग कायवाप्रमाणे वागत नाहींत त्याना दंड करण्याची मुमा कायकारी समितीला आहे. अर्थात ह्या दंडाची रक्कन कमीत कमी ५ रुपये आणि जास्तीत जास्त १० रुग्ये असावी.
  - (१) जे कोगी मानपर्यादा मोडून वाग्ल्यामुळे दंड झाला असेल तर त्याने तो तथेच देवाल्याच्या फंडात ताबडतीव भरला पाहिजे आणि तसें न केल्यात कार्यकारी समितीने त्याला प्रथम नोटीस पाठवून दंड भरण्यास सात दिवसाची मुदत द्यावी, आणि जर ह्या सात दिवसाच्या अवधीत दंड भरला नसेल तर महाजनपदाचे हक्क दंड भरेपयेत बजाऊ शकत नाहीत
- कलम २५ वे देवालयाचा जो सेवक वर्ष आपआपली कामे चांगल्या पद्धतीने करत नसतील तसेच कार्यकारी समितीच्या समासदाची आज्ञा धुड हावून लावत असतील त्याला खाली नमुद केलेल्या शिक्षा ठोठावण्यात येतील

- (१) जे कोणी देवालयाचे सेवक आपले कर्तव्य किंवा काम करण्यास हलगर्जीपण करतील त्यास कार्यकारी समिती पहिल्यांदा समज देईल दुमन्यादा निलंबीत व तिसऱ्यांदा सुद्धा त्याने तीच चूक केली असेल तर कार्यकारी समिती सर्वसामान्य समिती-या पुर्वसमतीने सेवेतून कमी करील.
  - (२) कार्यकारी समिती त्यानी केलेल्या चुका किंवा प्रभादाबद्दल, सर्वेशामान्य समितीपुढे सुनावणी झाल्याशिवाय शिक्षा कर शकत नाही.
  - (३) कार्यकारी समितीची परवानगी घेतल्याशिवाय को कोणी गैरहबर असेल किंवा आपल्या जागेवर दुसऱ्याला ठेऊन गेला असेल अशा माणसाना समिती १० रुपये दंड करू शकते

कलम २६ वे वरील पोट नियम राजपत्रात छापून आल्यावर ३ दिवसा-नंतर लागू हो नेल.

## प्रकरण ६ वे

## ्रस्थावर आणि जंगम मालमत्ता

कलम २७ वे देवालयाच्या मालमतेची विभागणी द'न भागात केली आहे (१) जंगम मालमत्ता आणि (२ १ स्थावर मालमता जी सविस्तरपणे परिशिष्ट ''ब'' मधें नमुद केली आहे. ती दुसऱ्या खास रजीस्टर मधें नमुद केले आहे.

#### परिशिष्ट ''ब"

देवालयाची स्थावर मालमत्ता

- (१) इमारती
- (अ) देवालयाची मुख्य इमारत
- (ब) महादेव मठ, मठ
- (क) वाटूबगाडी मठ
- (२) जमीन
- (१) चवाटी (२) देवाची व्हळ (३) बांदये पावल
- (४) पोसवा बानो (५) कोल्या पेढो (६) सिद्दामरड
- (७) गोब्रा व्हळशी (८) पटे बांदलां (९) काकणमडु— कडील बाग (१०) देवळाकडील तुकडी (११) तळय (१२) काट्याबाइल (१३) तेलकुणगो (१४) महादेव जंताय (१५) बोरीबांदुल (१६) अभिषेक बांदुल (१७) झरो तुकडो वायगण (१८) गुरवामरडा/देवळी (१९) वस्ता/सुकडो भो मिराशी (२०) तळये टिकाण /देवळी (२१) कोयरामरड (२२) चौरकागुय/गुणो
- (२५) नवेमरड (२६) घामधावतील बागायतीचा तुकडा (३) सो याचे दागिने
- (४) तांब्याची आगि पितळेची माडी (५) चांदी

परवार (२३) मरड/भट (२४) देवळाकडील भुमी

- (६) लाकडाच्या वस्तू
- सोने
- (अ) अर्ध्या पवनाच्या दोन सोन्याच्या साखळ्या दह सोन्याच्या मण्याच्या जोड्या (ब) दोन साखळ्या.

V. No. 5959/1984

#### Advertisements

#### Office of the Civil Registrar-Cum-Sub-Registrar, Bicholim

Shri Vassudeva Sadananda Codcodo, resident of Bicholim, Goa, desires to change his name from "Vassudeva Sadananda Codcodo" to "Ajit Sadanand Kadkade".

Any person having objection is invited to file the same in this Office in terms of clause 3 of the Article 178 of the

Civil Registration Code in force, within 30 days from the date of publication of this notice.

Bicholim, 7th October, 1983. - The Civil Registrar, Vithal Goyal Salkar.

V. No. 6079/1984

#### Administration Office of Comunidades of Tiswadi

#### Notices

2 In accordance with the terms and for the purpose established in article 330 of the Code of Comunidades, in force, it is hereby announced that Shri A. K. Shaikh, resident of Ponda, has applied on "aforamento" basis, for construction of residential house, the uncultivated and unused plot of land comprised in lote No. 74, 2nd Addition, reserved lote No. XXI, situated at Bandora and belonging to the Comunidade of Bandora, covering an approximate area of 600 square metres. If is bounded on the east and west by the remaining land of the reserved lote No. XXI, on the north by the road of the said lote No. 74, 2nd Addition and on the south by the strip of the land of the reserved lote No. XXI separated for widening the road.— File No. 71/1982.

If any person has any objection against the proposed lease, he/she should submit his/her objection in writing to the Administrator of Comunidades of Tiswadi, within 30 days from the date of second publication of this notice, in the Official Gazette.

Panaji, 30th December, 1983.—The acting Head Clerk, Madhucar Naique Gauncar,

V. No. 5838/1984 (Repeated)

3 In accordance with the terms and for the purpose established in article 330 of the Code of Comunidades, in force, it is hereby announced that Shri Viriatinho Francisco Visitação Pacheco, resident of Santarbata, Pledade, has applied on "aforamento" basis for construction of residential house, the uncultivated, unused and hilly plot of land surveyed under No. 34, sub-division No. 11, mutation No. 133, situated at Santarbata, Goltim and belonging to the Comunidade of Goltim, covering an approximate area of 650 square metres. It is bounded on the east by the plot of the said Comunidade, on the west by public road, on the north by the plot of Bonifacio Menezes, and on the south by the plot of Dionisio Remedios.—File No. 13/1983.

If any person has any objection against the proposed lease, he/she should submit his/her objection in writing to the Administrator of Comunidades of Tiswadi, within 30 days from the date of second publication of the notice, in the Official Gazette.

Panaji, 16th December, 1983.—The acting Head Clerk, Madhucar Naique Gauncar.

V. No. 6005/1984

(Repeated)

4 In accordance with the terms and for the purpose established in article 330 of the Code of Comunidades, in force, it is hereby announced that Shri Ragunath Baburao Satardekar, resident of Curti, has applied on "aforamento" basis for construction of residential house, the uncultivated and unused plot of land named "VADAFALL", surveyed under No. 11, situated at Curti and belonging to the Comunidade of Curti, covering an approximate area of 600 square metres. It is bounded on the east by the road that from Ponda leads to Curti, on the west by the paddy field belonging to Kanekars, on the north and south by the remaining part of the same land of Comunidade.—File No. 3/1981.

If any person has any objection against the proposed lease, he/she should submit his/her objection in writing to the Administrator of Comunidades of Tiswadi, within 30 days from the date of second publication of this notice, in the Official Gazette.

Panaji, 28th December, 1983.—The acting Head Clerk, Madhucar Naique Gauncar.

V. No. 6107/1984

## Administration Office of the Comunidades of Salcete and South Zone

Notice

Mohd Shahidullak Khan, Administrator:

5 I hereby make it known in pursuance of the article 489 of the Code of Comunidades in force, that the below mentioned days have been fixed for payment of dividends of shares, jonos and other credits of the Comunidades of the South Zone, relating to the year 1983 from 9.30 a.m. to 1.30 p.m. at the counter of the treasury of each Comunidade, given below:—

#### Salcete Taluka

Days:—5th, 6th and 7th of February, 1984.

Aquem—share Rs. 17/-; Ambelim—share Re. 1/-; Chinchinim—share Re. 0-75; Curtorim—share Rs. 2-05; Jono Rs. 22-70; Jono of the escrivão—Rs. 20-43; Cavelossim—share Rs. 21/-; group of 1st vangor Rs. 11-55; group of 2nd vangor Rs. 23-10; group of 3rd vangor Rs. 3-85; group of 4th vangor Rs. 0-85; group of 5th vangor Rs. 2-31; group of 6th vangor Rs. 1-77; group of 7th vangor Rs. 23-10; group of 8th vangor Rs. 7-70; group of 9th vangor Rs. 0-79; group of 10th vangor Rs. 2-88; Dramapur—share Re. 1/-; Dicarpale—share Rs. 12/-; Margao—share Rs. 3/-

Days: — 12th, 13th and 14th of February, 1984.

Benaulim — share Rs. 0-24; jono of gauncar — Rs. 4-25; jono natural — Rs. 2-10; jono simples — Rs. 1-30; Cana — share Rs. 2/-; Assolna — share Rs. 0-25; Guirdolim — share Rs. 0-80; Utorda — share Rs. 0-50; Sarzora — share Rs. 1-50; Vernã — share Rs. 0-75; jono Rs. 2-03.

Days: —17th, 18th and 19th February, 1984.

Majorda — share Rs. 0-40; Davorlim — share Rs. 5/-;

Vanelim — share Rs. 0-50.

#### Section of Mormugao

Days: -5th, 6th and 7th of February, 1984. Vadem — share Rs. 390/- (b).

Days: —12th, 13th and 14th of February, 1984.

Cortalim—share Rs. 2-70; jono Rs. 21-50; Chicalim—share Rs. 910/-; jono Rs. 179-50; Sancoale—share Rs. 75/-; Dabolim—share Rs. 45/-.

Days: —17th, 18th and 19th of February, 1984.

Pale — share Rs. 0-60; Issorcim — share Rs. 3/-; Cuelim — share Rs. 0-40; Mormugao — share Rs. 61-29; jono Rs. 63-25; Cansaulim — share Rs. 0-60; jono Rs. 7-60.

Days: — 21st and 22nd of February, 1984. Quelossim — share Rs. 1-08; jono Rs. 40-50.

#### Section of Canacona

Days: —5th, 6th and 7th of February, 1984. Nagorcem-Palolem — jono Rs. 73/-; Canacona — jono Rs. 73/-.

Days: — 12th, 13th and 14th of February, 1984. Loliem-Polem — jono Rs. 29/-; Gaundongrem — jono Rs. 238/-.

Days: — 17th, 18th and 19th of February, 1984. Cola — each vangor Rs. 250/-.

#### Section of Quepem

Days: —5th, 6th and 7th of February, 1984.
Fatorda — 1st vangor Rs. 37-00; 2nd vangor Rs. 23-70;
3rd vangor Rs. 41-60; Assolda — To the vangor of Dessai with the right of 6¼ Toximas Rs. 944-25;
To the vangor of Dessai with the right of 7 Toximas Rs. 1113-28; To the vangor of Kulkarnis Rs. 341-25;

Quitol — vangor Rs. 160/- (c).

Days: — 12th, 13th and 14th of February, 1984.

Cotombi — each vangor — Rs. 3953-48; Quedem — vangor

Rs. 3.000/-; (c) Sirvoi — each component — Rs. 441-14.

Days: - 17th, 18th and 19th of February, 1984. Molcornem - Each vanger Rs. 6409-20. Days: —21st and 22nd of February, 1984.

Xeldem — Each vangor Rs. 282-99.

- Obs: (a) The treasury (cofre) of Dicarpale Comunidade is in the premises of Margao Comunidade.
  - (b) The payments of dividends of shares of Comunidade of Vadem will be made in the meeting hall of Chicalim Comunidade.
  - (c) The treasuries (cofres) of Quitol and Quedem Comunidades are in the premises of this Office, at Margao.
  - (d) There was no distribution in the remaining Comunidades.

Margao, 20th January, 1984. — The Administrator, Mohd Shahidullak Khan.

V. No. 6312/1984

#### Administration Office of Comunidades of Bardez

#### Notices

6 In accordance with the terms and for the purpose established in article 330 of the Code of Comunidades in force, it is hereby announced that the uncultivated and unused plot of land whose details are given below has been applied on long lease for the construction of house.

If any person has any objection against the proposed lease he/she should submit his/her objection in writing to the Administrator of Comunidades of Bardez within 30 days from the second publication of this notice in the Official Gazette.

Name of the applicant Shri Dilip Ramanath Borkar, resident of Sanquelim applied for the area of 330,00 square metres, plot of land named 'Simechi-Datti', lote no. 77 under plot No. 105, situated at Sirsaim and belonging to the Sirsaim Comunidade.

It is bounded on the east by plot No. 111, on the west by 15 metres wide road, on the north by plot No. 104 and on the south by plot No. 106. — File No. 47/1982.

Mapusa, 27th December, 1983. — The Secretary, Nelson Xavier Trindade.

Seen: - The Administrator, E. Noronha Rodrigues.

V. No. 5671/1984

(Repeated)

7 In accordance with the terms and for the purpose established in article 330 of the Code of Comunidades in force, it is hereby announced that the uncultivated and unused plot of land whose details are given below has been applied on long lease for the construction of house.

If any person has any objection against the proposed lease he/she should submit his/her objection in writing to the Administrator of Comunidades of Bardez within 30 days from the date of second publication of this notice in the Official Gazette.

Name of the applicant: — Mrs. Brinda Premchand Teli, resident of Porvorim, Bardez-Goa, has applied on lease for construction of residential house, the uncultivated and unused plot of land named "Datim", lote No. 390, under plot No. 9, situated at Tivim and belonging to the Tivim Comunidade, covering an area of 500 square metres. — It is bounded on the east by road 8 metres, on the west by existing road, on

the north by plot No. 8 and on the south by plot No. 10.—File No. 2/1984.

Mapusa, 19th January, 1984. — The Secretary, Nelson Xavier Trindade.

Seen: - The Administrator, E. Noronha Rodrigues.

V. No. 6287/1984

#### "Devalaias"

#### SHRI SHANTADURGA KALANGUTKARINA OF NANORA

8 An extraordinary general body meeting of the Mahajans of the above Devasthan is convened on 29-1-1984, at 3 p.m. in the Sabhamantap of said Devasthan in order to discuss and admit 316 new deemed Mahajans, as per application of Shri Bablo Lacximan Vadji of Panaji.

Nanora, 17th January, 1984. — The President, Sd/-.

V. No. 6068/1984

#### SHRI SHANTADURGA, BHUMIPURUS, SAPTA-KOTESHWAR SAUNSTHAN OF FATORPA

- 9 An extraordinary General Body meeting of Shri Shantadurga Bhumipurus Saptakoteshwar Saunsthan, Fatorpa, Goa will be held on 3rd Sunday after publication of this notice in Official Gazette, at 10-30 a.m. at its meeting hall to discuss and approve on the following:
  - 1. Budget Estimates for the period from 15-10-1983 to 31-3-1984 and from 1-4-1984 to 31-3-1985.
  - 2. Purchase of necessary furniture.
  - 3. Any other matter with the permission of the Chairman.

Fatorpa, 16th January, 1984. — The Secretary, Pandurang G. N. Dessai.

Seen: - The President, S. P. N. Dessai.

V. No. 6051/1984

#### SHRI LAXMI NARCINVA DEVASTHAN OF VELINGA

10 In accordance with article 25, of the "Regulamento das Mazanias", in force, it is hereby notified, that the list of the Mahajans of above said Devasthan, drawn from the revised "Catálogo" for the year 1984, in terms of article 23 of said Regulamento, is exposed for verification of Mahajans, in the premises of the Devasthan Office, at Velinga, upto 31st January, 1984.

Velinga, 12th January, 1984. — The Secretary, G. S. Naik.
V. No. 6142/1984

#### SHRI DEVI SATERI DEVASTHAN BORDEM

11 An extraordinary general body meeting of the Mahajans of above Devasthan is called on 12-2-1984 at at 10.00 a.m. at Chavatha Bordem to discuss and approve supplementary budget for the year 1983-84 about the repairs of the compound wall of the Temple of Shri Devi Mahamaya Bordem. If quorum is not sufficient the same meeting will be held after half an hour on the same day.

Bordem, 20th January, 1984. — The Secretary, Vinayak Dadu Pal.

Seen: - The President, Sd/-.

V. No. 6215/1984